

2024 · VOLUME 45 · ISSUE 1

FOLIA LINGUISTICA HISTORICA

ACTA SOCIETATIS LINGUISTICAE EUROPAEAE

EDITOR-IN-CHIEF

Maria Napoli

Università del Piemonte Orientale, Italy

E-mail: maria.napoli_folh@uniupo.it

EDITORIAL ASSISTANT

Irene De Felice

Università del Piemonte Orientale, Italy

E-mail: irene.defelice@uniupo.it

ASSOCIATE EDITORS

Delia Bentley

University of Manchester, UK

Eitan Grossman

Hebrew University of Jerusalem, Israel

REVIEW EDITOR

Lars Erik Zeige

Humboldt University of Berlin, Germany

Email: lars.zeige@rz.hu-berlin.de

DE GRUYTER
MOUTON

EDITORIAL TEAM

Giulia Fontana

Università del Piemonte Orientale, Italy

Christian Geddo

Università della Svizzera Italiana, Switzerland

EDITORIAL BOARD

Kasper Boye

University of Copenhagen, Denmark

Bert Cornillie

University of Leuven, Belgium

Bridget Drinka

University of Texas at San Antonio, USA

Patience Epps

University of Texas at Austin, USA

Piotr Gąsiorowski

Adam Mickiewicz University Poznan, Poland

Hans Henrich Hock

University of Illinois at Urbana-Champaign, USA

Dmitry Idiatov

Centre National de la Recherche Scientifique, France

Guillaume Jacques

Centre National de la Recherche Scientifique, France

Johanna Laakso

University of Vienna, Austria

Roger Lass

University of Edinburgh, UK

Piera Molinelli

Università di Bergamo, Italy

Muriel Norde

Humboldt University of Berlin, Germany

Nikolaus Ritt

University of Vienna, Austria

John Charles Smith

University of Oxford, UK

Freek Van de Velde

KU Leuven, Belgium

Ferdinand von Mengden

Freie Universität Berlin, Germany

SOCIETAS LINGUISTICA EUROPAEA

Founded in 1966 for the fostering, in European countries and elsewhere,
of the scientific and scholarly study of language in all its aspects.

<http://www.societaslinguistica.eu/>

Since the elections of the 57th Annual Meeting (SLE 2024) in Helsinki, the following persons now serve as Officers or members of Committee

President	Livio Gaeta, Università di Torino (2025)
Vice-President	Eva Schultze-Berndt, University of Manchester (2025)
President-elect	Maria Koptjevskaja Tamm, Stockholm University (2025)
Treasurer	Nikolaos Lavidas, National and Kapodistrian University of Athens (2026)
Secretary	Maria Rosenberg, University of Umeå (2027)
Conference Manager	Anna Kisiel, KU Leuven (2025)
Editor of Folia Linguistica	Viviana Masia, Università Roma Tre (2026)
Editor of Folia Linguistica Historica	Maria Napoli, Università del Piemonte Orientale (2026)
Executive Committee: the above plus	Silvia Luraghi, Università di Pavia (2025) Alexandru Nicolae, Universitatea din Bucureşti (2025) Livia Körtvélyessy, University of Košice (2026) Marc Olivier, University of Oxford (2026) Matti Miestamo, University of Helsinki (2027) An Van linden, Université de Liège (2027)
Scientific Committee	Karolina Grzech, Universitat de València (2025) Anetta Kopecka, Université Lumière Lyon 2 (2026) Olga Krasnoukhova, Universiteit Leiden (2027) Peter Arkadiev, Johannes Gutenberg-Universität Mainz (2028) Alina Tigau, Universitatea din Bucureşti (2029)
Nominating Committee	Yvonne Treis, CNRS LLACAN Villejuif, Paris (2025) Kate Bellamy, Universiteit Leiden (2026) Tania Paciaroni, Universität Zürich – LMU (2027) František Kratochvíl, Palacký University Olomouc (2028) Daniel García Velasco, University of Oviedo (2029)

To join SLE and receive FOLIA LINGUISTICA HISTORICA please consult the SLE website.

Dues for personal membership of the society are €30.00 per year, €15 for students and retired, and €10 for members from economically challenged countries.

For institutional subscriptions please contact De Gruyter at orders@degruyter.com.

ABSTRACTED/INDEXED IN Baidu Scholar · BDSL Bibliographie der deutschen Sprach- und Literaturwissenschaft · BLL Bibliographie Linguistischer Literatur · CNKI Scholar (China National Knowledge Infrastructure) · CNPIEC: cnpLINKer · Dimensions · EBSCO (relevant databases) · EBSCO Discovery Service · ERIH PLUS (European Reference Index for the Humanities and Social Sciences) · Genamics JournalSeek · Germanistik · Google Scholar · IBR (International Bibliography of Reviews of Scholarly Literature in the Humanities and Social Sciences) · IBZ (International Bibliography of Periodical Literature in the Humanities and Social Sciences) · Ingenta Connect · J-Gate · Journal Citation Reports/Social Sciences Edition · JournalGuide · Linguistic Bibliography · Linguistics Abstracts Online · MLA International Bibliography · MyScienceWork · Naver Academic · Naviga (Softweco) · Norwegian Register for Scientific Journals, Series and Publishers · OLC Linguistik · Primo Central (ExLibris) · ProQuest (relevant databases) · PsycINFO · Publons · QOAM (Quality Open Access Market) · ReadCube · ScienceON (Korea Institute of Science and Technology Information) · Scilit · SCImago (SJR) · SCOPUS · Semantic Scholar · Sherpa/RoMEO · Summon (ProQuest) · TDNet · Ulrich's Periodicals Directory/ulrichsweb · WanFang Data · Web of Science: Arts & Humanities Citation Index; Current Contents/Arts & Humanities; Current Contents/Social and Behavioral Sciences; Social Sciences Citation Index · WorldCat (OCLC) · X-MOL · Yewno Discover

The publisher, together with the authors and editors, has taken great pains to ensure that all information presented in this work (programs, applications, amounts, dosages, etc.) reflects the standard of knowledge at the time of publication. Despite careful manuscript preparation and proof correction, errors can nevertheless occur. Authors, editors and publisher disclaim all responsibility for any errors or omissions or liability for the results obtained from use of the information, or parts thereof, contained in this work.

ISSN 0165-4004 · e-ISSN 1614-7308

All information regarding notes for contributors, subscriptions, open access, back volumes and orders is available online at <https://www.degruyter.com/flin>

RESPONSIBLE EDITOR Prof. Dr. Maria Napoli, Department of Humanities, Università del Piemonte Orientale, via Galileo Ferraris 116, 13100 Vercelli, Italy.
E-mail: maria.napoli_folh@uniupo.it

JOURNAL COORDINATOR Susanne Hoeves, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Germany,
E-mail: susanne.hoeves@degruyter.com

ADVERTISEMENTS E-mail: anzeigen@degruyter.com

TYPESETTING TNQ Tech Private Limited, Chennai, India

PRINTING Franz X. Stückle Druck und Verlag e.K., Ettenheim

© 2024 Walter de Gruyter GmbH, Berlin/Boston



Contents

Articles

Josep Alba-Salas

Rising datives: *tomar* ‘take’ expressions with nouns of ‘emotion’ and constructional network reconfiguration in Spanish — 1

Dominika Skrzypek

Variation and change in the Swedish periphrastic passive: a constructional approach — 51

Tim A.F. Ongenae

***Permittito aperiat oculum*: typological considerations on P-lability and its interaction with morphosyntactic alignment in Latin medical texts — 79**

Ronald I. Kim

The Indo-Iranian background of the Ossetic future — 115

Nadine Dietrich

The seamlessness of grammatical innovation: the case of *be going to* (revisited) — 149

Timur Maisak and Samira Verhees

The ‘Still Not’ Present in Andi: identifying the grammaticalization source — 185

Yi Li, Benedikt Szmrecsanyi and Weiwei Zhang

Beyond dynasties and binary alternations: a diachronic corpus study of four-way variability in Chinese theme-recipient constructions — 221

Rafał Szeptyński

The reduction of affixes in morphological reanalysis: Polish neuters in *-ich-* — 257

Book Reviews

Gerd Carling

Alessandro Del Tomba, *The Tocharian gender system. A diachronic study in nominal morphology* — 307

Chiara Zanchi

Olga Spevak, *Nominalization in Latin* — 311

Luka Repanšek

Patrizia de Bernardo Stempel, *The accents of Celtic: New light on the older and oldest stages* — 317

Chundra Cathcart

Frederik Hartmann, *Germanic phylogeny* — 325

Program Review

Todd B. Krause

IE9.com. Scrivener — 331